



www.pinhok.com

Introduction

À propos de ce livre

Dans ce guide, vous suivrez pendant 2 jours la vie de John, un homme d'affaires vivant à Manchester (Royaume-Uni). Vous pourrez ainsi découvrir et mémoriser les conversations simples qu'il a au quotidien avec sa famille, ses collègues de travail, des chauffeurs de taxi, le personnel d'un hôtel et bien d'autres encore. Vous disposerez ainsi de phrases et de modèles de conversation très utiles que vous pourrez utiliser immédiatement, aussi bien en voyage qu'au travail, en cours de langue, avec votre conjoint ou simplement pour dialoguer avec vous-même. Amusez-vous bien !

Pinhok Languages

Pinhok Languages s'est donné pour mission de créer des outils d'apprentissage linguistiques pour accompagner les personnes qui, à travers le monde, ont décidé d'apprendre une langue étrangère. Pour ce faire, nous associons ce qui se fait de mieux dans différents domaines et secteurs d'activité afin de proposer des outils et des supports innovants.

L'ensemble des collaborateurs de Pinhok espèrent que ce livre vous aidera dans votre apprentissage et vous permettra d'atteindre votre objectif plus rapidement. Si vous souhaitez en savoir plus sur notre entreprise, rendez-vous sur notre site Web www.pinhok.com. Pour nous faire part de vos commentaires, nous signaler une erreur, nous transmettre vos critiques ou simplement nous passer un petit bonjour, utilisez le formulaire de contact se trouvant sur notre site Web.

Clause de non-responsabilité

CE LIVRE EST FOURNI "TEL QUEL", SANS AUCUNE GARANTIE, EXPLICITE OU IMPLICITE, Y COMPRIS, MAIS SANS S'Y LIMITER, LES GARANTIES DE QUALITÉ MARCHANDE, D'APTITUDE À UN USAGE PARTICULIER ET DE NON-INFRACTION AUX DROITS DE PROPRIÉTÉ INTELLECTUELLE. LES AUTEURS OU LES DÉTENTEURS DE DROITS D'AUTEUR NE POURRONT EN AUCUN CAS ÊTRE TENUS RESPONSABLES POUR TOUTE DEMANDE, DOMMAGE OU DÉFAUT, EN VERTU D'UNE QUELCONQUE RESPONSABILITÉ CONTRACTUELLE, DÉLICTUELLE OU AUTRE, DÉCOULANT DE CE LIVRE OU DE SON UTILISATION OU AYANT TOUT AUTRE RAPPORT AVEC CELUI-CI.

© 2025 Pinhok.com. Tous droits réservés

Jour 1

Début de journée à la maison

John se réveille auprès de sa femme Anna et se prépare pour une longue journée qui devrait s'achever dans une chambre d'hôtel à quelques centaines de kilomètres de Londres

John	Dobro jutro ljubavi.
Anna	Pusti me da odspavam još 5 minuta!
John	Ok, probudit će Sarah.
John se rend dans la chambre de Sarah.	
John	Dobro jutro Sarah, vrijeme je za buđenje!
Sarah	Dobro jutro tata!
John	Jesi li lijepo sanjala?
Sarah	Da, sanjala sam da živim u dvorcu od sladoleda i da sam svaki dan jela sladoled. Vanilija za doručak, čokolada za ručak i jagode za večeru.
John	To je lijep san! Ali bojim se da je to ipak samo san. Operi zube i spremi se za doručak. Voće i pahuljice, skoro jednako dobro kao i sladoled od vanilije!
John retourne dans sa chambre	
John	Srećo, tvojih 5 minuta je gotovo, vrijeme je za buđenje!
Anna	Ahh, mrzim te...
John	I ja tebe volim!
Sarah	Tata, nemamo više paste za zube!
John	U drugoj ladici, pokraj četkica.
Sarah	Ah, našla, hvala!

John	Dobro jutro ljubavi.	Bonjour ma chérie !
Anna	Pusti me da odspavam još 5 minuta!	Laisse-moi dormir encore 5 minutes !
John	Ok, probudit ću Sarah.	OK, je vais réveiller Sarah.
John se rend dans la chambre de Sarah.		
John	Dobro jutro Sarah, vrijeme je za buđenje!	Bonjour Sarah, c'est l'heure de se lever !
Sarah	Dobro jutro tata!	Bonjour papa !
John	Jesi li lijepo sanjala?	Tu as fait de beaux rêves ?
Sarah	Da, sanjala sam da živim u dvorcu od sladoleda i da sam svaki dan jela sladoled. Vanilija za doručak, čokolada za ručak i jagode za večeru.	Oui, j'ai rêvé que je vivais dans un château fait de crème glacée et que je mangeais des glaces à longueur de journée. Vanille au petit-déjeuner, chocolat au déjeuner et fraise au dîner.
John	To je lijep san! Ali bojim se da je to ipak samo san. Operi zube i spremi se za doručak. Voće i pahuljice, skoro jednako dobro kao i sladoled od vanilije!	C'est un beau rêve ! Mais ce n'est qu'un rêve malheureusement. Va te brosser les dents et viens prendre ton petit déjeuner. Des fruits et des céréales, c'est presque aussi bon que de la glace à la vanille !
John retourne dans sa chambre		
John	Srećo, tvojih 5 minuta je gotovo, vrijeme je za buđenje!	Chérie, tes cinq minutes sont écoulées, il est temps de te lever !
Anna	Ahh, mrzim te...	Ah, je te déteste...
John	I ja tebe volim!	Moi aussi je t'aime !
Sarah	Tata, nemamo više paste za zube!	Papa, on n'a plus de dentifrice !
John	U drugoj ladici, pokraj četkica.	Dans le deuxième tiroir, à côté des brosses à dents.
Sarah	Ah, našla, hvala!	C'est bon, je l'ai trouvé, merci !

Petit déjeuner

Après être parvenu à tirer du lit les deux femmes de sa vie, John prépare le petit déjeuner et tous se mettent à table pour démarrer la journée en famille

Anna	Ahh, kava, moj spasitelj!
Sarah	Mama, previše kave ti škodi!
Anna	Znam, ali ne želiš vidjeti kakva sam bez svoje juturnje kave. Samo pitaj tatu!
John	Da, definitivno to ne želiš vidjeti.
Sarah	Mogu li dobiti još jagoda?
John	Naravno, uzmi!
Anna	Jesi učila za test iz španjolskog?
Sarah	Da! Mogu li dobiti sladoled ako dobijem 5?
John	Nakon sinoćnjeg sna, ne možemo odbiti, zar ne?
Anna	Da, možeš dobiti jedan, ali samo ako dobiješ 5.
Sarah	Too!
Anna	Johne, kada imaš let za London danas?
John	U 2 popodne.
Sarah	Zašto ideš avionom? Zašto ne odeš vlakom?
John	Tvrtka često daje bodove za letove koje želi iskoristiti. I ja bih radije išao vlakom, ali što mogu?
Anna	Hoćeš li se vratiti prije sutrašnje večere?
John	Ne bi trebao biti problem. Možda te čak uspijem pokupiti iz škole Sarah, što kažeš?
Sarah	Odlično, onda možemo kupiti sladoled za moj test iz španjolskog u povratku!
John	Haha, vidjet ćemo.

Anna	Ahh, kava, moj spasitelj!	Ouf, un bon café, j'en avais besoin !
Sarah	Mama, previše kave ti škodi!	Boire trop de café c'est pas bon pour la santé, maman !
Anna	Znam, ali ne želiš vidjeti kakva sam bez svoje juturnje kave. Samo pitaj tatu!	Je sais mais j'en ai besoin pour reprendre figure humaine le matin. Tu n'as qu'à demander à ton père !
John	Da, definitivno to ne želiš vidjeti.	Oui, sinon elle fait peur à voir.
Sarah	Mogu li dobiti još jagoda?	Je peux avoir d'autres fraises ?
John	Naravno, uzmi!	Bien sûr, sers-toi !
Anna	Jesi učila za test iz španjolskog?	Tu es prête pour ton interro d'espagnol aujourd'hui ?
Sarah	Da! Mogu li dobiti sladoled ako dobijem 5?	Oui ! Je pourrais avoir une glace si j'ai une bonne note ?
John	Nakon sinoćnjeg sna, ne možemo odbiti, zar ne?	Après le rêve que tu as fait la nuit dernière, difficile de dire non, hein ?
Anna	Da, možeš dobiti jedan, ali samo ako dobiješ 5.	Oui, tu pourras en avoir une, mais seulement si tu obtiens au moins un 17 sur 20.
Sarah	Too!	Génial !
Anna	Johne, kada imaš let za London danas?	John, à quelle heure est ton vol pour Londres aujourd'hui ?
John	U 2 popodne.	À 14 heures.
Sarah	Zašto ideš avionom? Zašto ne odeš vlakom?	Pourquoi tu prends l'avion ? Pourquoi pas le train ?
John	Tvrtka često daje bodove za letove koje želi iskoristiti. I ja bih radije išao vlakom, ali što mogu?	L'entreprise veut utiliser ses points de fidélité Grand voyageur. Moi aussi je préférerais le train mais ce n'est pas moi qui décide !
Anna	Hoćeš li se vratiti prije sutrašnje večere?	Tu seras là pour dîner demain soir ?
John	Ne bi trebao biti problem. Možda te čak uspijem pokupiti iz škole Sarah, što kažeš?	Oui, pas de problème. Je pourrais même venir te chercher à l'école Sarah, qu'est-ce que tu en dis ?
Sarah	Odlično, onda možemo kupiti sladoled za moj test iz španjolskog u povratku!	Super, alors tu pourras m'acheter une glace pour mon interro d'espagnol en rentrant à la maison !
John	Haha, vidjet ćemo.	Haha, on verra.